

Sehr geehrte Damen und Herren,

für die Umfuhr zur Beschau benötigt die CPA (Containerprüfanlage) vorab von Ihnen folgende Unterlagen im PDF Format:

1. Die **Rechnung** (bitte markieren Sie die einzelnen Rechnungspositionen so, dass sie den Positionen der Zollanmeldung zugeordnet werden können),
2. Die **Packliste**
3. Das **Bill of Lading** (B/L)
4. Die **Zollanweisung** (=Anordnung der Durchleuchtung)
5. Die **Information**, dass die Firma EUROGATE in eigener Verwahrung die Umfuhr durchführt.

Die Unterlagen im PDF-Format senden Sie bitte zusammen mit einem Terminwunsch bitte an SYSOP.CPA@zahn-waltershof.bfinv.de

Für den Terminwunsch wählen Sie bitte die Nacht des nächsten Werktages, da wir die Dispositionen der Umfuhren nur Montags bis Freitags jeweils von 22:30 Uhr bis 5 Uhr durchführen.

Bei „CPA Risiko“ Containern wird der Termin von uns abgestimmt.

Sobald Sie daraufhin eine Ticket-Nummer und einen Termin vom Zoll bekommen, tragen Sie diese bitte mit allen weiteren Daten in die Kostenübernahme ein. Diese befindet sich im Anhang dieser E-Mail.

Die vollständig ausgefüllte Kostenübernahme (ohne weitere Anlagen) senden Sie dann bitte per Fax an: 040-7405-2828 oder per E-Mail an: cth.zoll@eurogate.eu

Sollte der Container Gefahrgut enthalten, fügen Sie bitte ein vollständig ausgefülltes Beförderungspapier gemäß Kap. 5.4 ADR bei, in dem Sie sich als Absender und Empfänger eintragen. Sie fungieren für die Durchführung der Kontrollmaßnahme als Empfänger und Absender gemäß GGVSEB.

Die Kosten belaufen sich ab 01.08.2014 auf 429,50 Euro netto gemäß Absatz 10.7 unseres aktuellen Preis- und Konditionsverzeichnis. Darin enthalten sind der LKW Transport und An-/Auslieferung durch das Gate sowie Wartezeiten für den gesamten Vorgang von bis zu 75 Minuten. Weitere Transport-/ Wartezeiten werden mit 25,- Euro pro angefangener ½ Stunde berechnet. Für Gefahrgüter wird zudem ein Zuschlag von 120,- Euro netto erhoben.

Die Beschau wird erst nach Erhalt der vollständig ausgefüllten Kostenübernahme durchgeführt.

Vielen Dank und Gruß!

**Interchange - Customer Service Hamburg
Abteilung für Zollfragen und Besichtigungen**

EUROGATE Container Terminal Hamburg GmbH
Kurt-Eckelmann-Str. 1
21129 Hamburg

Telefon: +49 (0) 40 - 7405 - 2222
Telefon: +49 (0) 40 - 7405 - 2525
Telefax: +49 (0) 40 - 7405 - 2828
E-Mail : cth.zoll@eurogate.eu
I-Net : www.eurogate.eu

